

La tabla de tratamientos **HG**
para suelos de piedra natural
Matriz de tratamiento de **HG**
para pavimentos de pedra natural

Granito y otras piedras naturales resistentes a ácidos Granito e demais pedras naturais ácidas		
Mármol, piedra azul belga y otras piedras naturales no resistentes a ácidos		
Mármore, pedra dura/ pedra azul e outras pedras naturais ná		
Tratamiento		
Tratamiento		
Eliminación de restos de cemento Remover a camada de cimento	HG P31	HG P11
Protección/impermeabilización contra la impregnación de suciedad y manchas	HG P32	HG P32
Proteger/ impermear contra a penetração de sujidade e de nódoas	-	-
Protección/impermeabilización contra la impregnación de suciedad y manchas, especialmente en los baños	-	-
Proteger/ impermear contra a penetração de sujidade e de nódoas especial para casas de banho	-	-
Protección de la superficie contra desgaste y desperfectos de la capa superior	HG P33 HG P44	HG P33 HG P44
Proteger a superficie contra desgaste e deterioração da camada superficial	-	-
Protección invisible contra la impregnación de suciedad y manchas	HG P15	HG P15
Proteção invisível contra a penetração de sujidade e de nódoas	-	-
Limpieza periódica Limpar regularmente	HG P37	HG P37
Limpier intensivamente, eliminar la capa protectora, tratamiento previo de la capa protectora	HG P20 HG P40	HG P20 HG P40
Limpeza intensiva, remoção da camada de proteção, pré-tratamento da camada de proteção	-	-
Reparación de arañazos/daños a la capa superior de tipos de piedra natural calcárea	-	-
Recuperar manchas / danificações à camada superficial de pedras naturais calcárias	-	-
Eliminación de manchas de aceite y grasa	HG P21 HG P42	HG P21
Remover nódoas de óleo e de gordura	-	-
Eliminación de manchas de color Remover nódoas coloridas	HG P41	HG P41
Mejora y protección del color en exteriores	-	-
Aprofundar a cor e proteger exterior	-	-
Mejora del color en interiores Aprofundar a cor interior	-	-

HG®

Mármol
Mármore

Elimina Cemento y Cal

Elimina Cimento e Cal

Elimina de forma segura, restos de cemento y cal en mármol y otros tipos de piedra natural calcárea.

Remove com segurança restos de cimento e de calcário, de mármore e de todos os outros tipos de pedras naturais calcárias.

Producto **31**
Produto **31**

1Le

Atención: Transportar y almacenar la botella en posición vertical.
• La hoja informativa para personal médico puede solicitarse llamando al +31 (0)36 54 94 777 • La hoja informativa para consumidores puede solicitarse a través del sitio www.HG.eu

Atenção: Transporte e armazene a garrafa na vertical. • A folha informativa para pessoal médico pode ser solicitada através do telefone +31 (0)36 54 94 777 • Informação ao consumidor disponível em www.HG.eu

**¿PREGUNTAS SOBRE LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO?
DÚVIDAS SOBRE LIMPEZA E MANUTENÇÃO?**
www.HG.eu



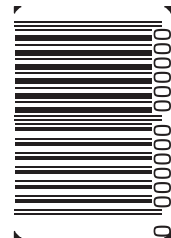
PELIGRO H318- Provoca lesiones oculares graves. **P101-** Si se necesita consejo médico, tener a mano el envase o la etiqueta. **P102-** Mantener fuera del alcance de los niños. **P280-** Llevar gafas de protección. **P305+P351+P338-** EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: Aclarar cuidadosamente con agua durante varios minutos. Quitar las lentes de contacto, si lleva y resulta fácil. Seguir aclarando. No ingerir. En caso de accidente consultar al Servicio Médico de Información Toxicológica, teléfono: 91-562-04-20. Contiene: Isotridecanol, ethoxylated EINECS:

500-241-6.

PERIGO H318- Provoca lesões oculares graves. **P101-** Se for necessário consultar um médico, mostre-lhe a embalagem ou o rótulo. **P102-** Manter fora do alcance das crianças. **P280-** Usar proteção ocular. **P305+P351+P338-** SE ENTRAIR EM CONTACTO COM OS OLHOS: enxaguar cuidadosamente com água durante vários minutos. Se usar lentes de contacto, retire-as, se tal lhe for possível. Continuar a enxaguar. Não ingerir. Em caso de acidente consultar o serviço Médico de Informação Antivenenos. Tel.: 808 250 143. Contém: Isotridecanol, ethoxylated EINECS: 500-241-6.

HG International b.v., Damsluisweg 70, 1332 EJ Almere, Holanda, Tel.: +31 (0)36-5494700

HG Spain S.L. Av. Corts Catalanes 5-7 08173 Sant Cugat del Valles (Barcelona) – España Tel.: +34 935 571 044, Fax: +34 935 571 098



HG cement & lime film remover
for an explanation about this product, please visit our website:
www.HG.eu



Biodegradable according to regulation 648/2004/EC

Contiene e.o. / Contém e.o.:	
Tensioactivos no-iónicos / tensoactivos não-iónicos / fosfonatos/fosfonatos	< 5%

0521600210030 1612